

中阿战斗友谊的新高峰

中国党政代表团訪問阿尔巴尼亚文件集

人民出版社

中阿战斗友谊的
新高峰

中国党政代表团訪問阿尔巴尼亚文件集

人 民 出 版 社
一九六六年·北京

中阿战斗友谊的新高峰

中国党政代表团访问阿尔巴尼亚文件集

*

人民出版社编辑、出版(北京朝阳门内大街166号)

北京市书刊出版业营业登记证字第1号

北京新华印刷厂印刷 新华书店发行

*

开本850×1168毫米 $\frac{1}{32}$ · 印张 $2\frac{3}{4}$ · 字数 41.000

1966年8月第1版

1966年8月北京第1次印刷

统一书号 3001·1001 定价(四)0.24元

目 录

中国党政代表团訪問阿尔巴尼亚公报.....	1
(一九六六年六月二十八日)	
* * *	
阿尔巴尼亚劳动党中央委員会第一書記 恩維爾·霍查同志在阿尔巴尼亚劳动党 中央和部长會議欢迎中国党政代表团宴 会上的讲话	3
(一九六六年六月二十四日)	
中国共产党党中央委員会副主席、中华人民 共和国国务院总理周恩来同志在阿尔巴 尼亚劳动党中央和部长會議举行的欢迎 宴会上的讲话	16
(一九六六年六月二十四日)	
阿尔巴尼亚劳动党中央委員会政治局委員、 阿尔巴尼亚人民共和国部长會議主席 穆罕默德·謝胡同志在都拉斯群众大会 上的讲话	20
(一九六六年六月二十六日)	

周恩来同志在都拉斯群众大会上的讲话	30
(一九六六年六月二十六日)	
霍查同志在地拉那群众大会上的讲话	33
(一九六六年六月二十七日)	
周恩来同志在地拉那群众大会上的讲话	52
(一九六六年六月二十七日)	
周恩来同志在告别宴会上的讲话	71
(一九六六年六月二十七日)	
谢胡同志在周恩来同志举行的告别宴会上 的讲话	75
(一九六六年六月二十七日)	

中国党政代表团 訪問阿尔巴尼亚公報

以中国共产党中央委员会副主席、中华人民共和国国务院总理周恩来为首的中国党政代表团，应阿尔巴尼亚劳动党中央委员会和阿尔巴尼亚人民共和国部长會議的邀請，于六月二十四日至六月二十八日在阿尔巴尼亚进行了友好訪問。

中国党政代表团在訪問阿尔巴尼亚期間，受到了阿尔巴尼亚人民、阿尔巴尼亚劳动党和阿尔巴尼亚人民共和国政府十分热烈的兄弟般的欢迎。在中国党政代表团訪問期間，阿尔巴尼亚人民热烈地表現了对中国人民，伟大的中国共产党，中国人民的伟大領袖、阿尔巴尼亚的尊貴朋友毛泽东同志的无限热爱和深切敬意。

周恩来同志率領的中国党政代表团在訪問阿尔巴尼亞期間，同阿尔巴尼亚劳动党中央委员会第一书记恩维尔·霍查同志，阿尔巴尼亚劳动党中央委员会政治局委员、阿尔巴尼亚人民共和国部长會議主席穆罕

默德·謝胡同志，阿尔巴尼亚劳动党和阿尔巴尼亚人民共和国政府的其他领导同志，就进一步巩固两党、两国关系問題和重大国际問題以及当前国际共产主义运动和工人运动的情况，进行了会談。会談是在非常真誠、热烈友好的气氛中进行的。双方对所討論的問題的观点和立場完全一致。

会談期間，双方对討論的全部問題，再次重申了由穆罕默德·謝胡同志率领的阿尔巴尼亚党政代表团訪問中国时于一九六六年五月十一日在北京签署的中国阿尔巴尼亚联合声明中所表达的共同立場。他們再次指出，这一声明对我们两国人民，以及对正在为爭取民族解放、人民民主、社会主义与世界和平，为反对以美国为首的帝国主义和各国反动派，为反对以苏共領導集团为中心的現代修正主义而斗争的所有各国人民，都具有重大的历史意义。

双方相信，周恩来同志率领的中国党政代表团的訪問，以及双方进行的真誠的、兄弟般的会談，是对进一步加强中阿两国人民、两党和两国政府之間的兄弟友誼和牢不可破的团结的新貢獻，是对社会主义与世界和平的宝贵貢献。

一九六六年六月二十八日于地拉那

阿尔巴尼亚劳动党中央委员会
第一书记恩维尔·霍查同志
在阿尔巴尼亚劳动党中央
和部长會議欢迎中国党政
代表团宴会上的讲话

(一九六六年六月二十四日)

亲爱的周恩来同志，
亲爱的同志们、朋友们，
女士们、先生们：

我国人民感到十分高兴，因为以您，周恩来同志为首的兄弟中国人民、光荣的中国共产党、中华人民共和国政府的使者，亲爱的朋友和同志来到了我們中間。

請允許我借此机会，代表阿尔巴尼亚人民、阿尔巴尼亚劳动党和阿尔巴尼亚人民共和国政府，向你們表示深切的謝意。感謝你們来我国訪問并為我們带来了新的巨大的荣誉。我們完全相信，你們的訪問必将为进一步加强和巩固阿中伟大的和不朽的友誼作出新的

宝贵的貢獻。这一友誼是我們兩党一手鍊煉的并象保护最珍貴的东西一样保护着它。

从以謝胡同志为首的阿尔巴尼亚党政代表团在你們美好的国家进行友好訪問到現在还不到两个月。

我們全体劳动群众，全世界所有的朋友和敵人都知道这次訪問的情况和結果。今天，我想代表我国人民、党和政府热烈地、衷心地感謝伟大的中国人民、光荣的兄弟的中国共产党、中华人民共和国政府，特別感謝他們伟大的領袖、我們尊貴的朋友和战友毛泽东主席，感謝他們對我們代表团如此热情、誠恳、真摯和盛大的欢迎。这同时也是对我国全体人民、党和政府的欢迎，是我們两国人民、两党和两国政府之間的伟大的、真誠的馬克思列宁主义的革命友誼和典范的战斗团结的大检閱。

我們十分珍視这种真正的人民之間的友誼，它是建立在我們共同的强大的馬克思列宁主义思想基础上的，是在反对共同敌人和实现最崇高的共同理想的共同斗争中鍊炼起来的。这是革命者之間的友誼，是为爭取社会主义和共产主义神圣理想的胜利的战友之間的友誼，因此，它永垂不朽，万古长青，并将永远无往而不胜。

我們党和阿尔巴尼亚人民一致拥护并热烈地欢迎

五月十一日在北京签署的阿中联合声明。这个声明不仅对我国人民、党和政府，而且对世界各国进步人民和国际共产主义工人运动來說，都是一个具有重大历史意义的文献。

我們两党和两国政府一貫忠实于不朽的馬克思列宁主义學說，坚持革命立場，不屈不撓地反对階級敌人、帝国主义、現代修正主义和各国反动派，强烈地、坚定不移地反对国际共产主义工人运动中的一切格格不入的現象。我們两党和两国政府在所有問題上，在思想和行动上都是完全一致的。这种磐石般的战斗團結已成为鼓舞我們两国人民和全世界革命者的旗帜，是敌人头上的一把达莫克列斯宝劍。

七亿中国人民，在以毛泽东同志为首的光荣的中国共产党的英明的和富有远見的領導下，十七年来在各个領域里取得了并且不断取得光輝的成就。中华人民共和国正蓬勃地开展階級斗争、生产斗争和科学实验三大革命运动，成为一个以自力更生建立起来的具有先进农业、現代化工业、无比强大的国防和高度文化科学水平的强大的社会主义国家。

不管是异常落后的过去、內部敌人、不可想象的自然灾害、赫魯曉夫修正主义者的各种阻撓和破坏，还是美帝国主义者及其走狗的不断的侵略行为，过去、現在

和将来都不能阻止中国人民历史性的伟大进军。

亲爱的周恩来同志，我国人民和我們党知道并以欽佩的心情注視着你們在國內农业、工业、文化、科学、技术方面和在国际方面所取得的巨大成就。最近我們热烈地祝賀中国成功地进行了含有热核材料的第三次核爆炸，并把它看作是全人类的光輝胜利，是和平和社会主义的一切敌人的巨大失敗。我們特別关怀并以无比欽佩的心情了解和注視着你們在政治和思想上用馬克思列宁主义、毛泽东思想造就中国新人方面的巨大成就。

这些成就使你們的朋友，首先使你們的永远忠实的朋友——阿尔巴尼亚人民和阿尔巴尼亚劳动党感到欢欣鼓舞。这些成就使敌人，首先是使美帝国主义者，赫魯曉夫、铁托現代修正主义者以及一切反动派大伤脑筋和发疯发狂。

我們党和全体阿尔巴尼亚人民以馬克思列宁主义的同情心情注視着正在中国进一步順利发展的无产阶级文化大革命。我們党和全国人民完全支持中国共产党給予那些黑帮和反党分子的毁灭性打击。这些帝国主义和修正主义走狗妄图打击光荣的中国共产党、伟大的毛泽东同志和社会主义的中国。

疯狂的、狡猾的、反党的敌人，修正主义者和資产

階級分子陰險毒辣。但是，他們的算盤打錯了。他們滿以為能够逃避中国共产党、毛泽东同志和中国人民的敏銳嗅覺和高度的革命警惕性，他們妄图篡夺政权，把伟大的中国变为第二个修正主义的苏联。如果讓他們的目的得逞，那对共产主义和全人类就是一場灾难。但是，他們失敗了。正因为如此，中国共产党和毛泽东同志对这些叛徒和敌人所給予的沉重打击，不仅对中国，而且对整个国际共产主义运动以及全人类來說，都是一个伟大的胜利。現在，让那些遭到慘敗的敌人哭泣和狂叫吧，讓他們任何时候也別想得到什么东西。我們胜利了，巩固了，并且得到了鍛煉，我們將永远向前迈进；他們削弱了，垮台了，并且注定地要遭到新的、越来越大的慘敗。

我国人民說得好：“河水可以停息，敌人不会睡觉”，那些打瞌睡的人是很可悲的，因為他們早晚是要遭難的。但是，如果象过去一样，象保护自己的眼睛那样地維护和不断加强无产阶级专政、不断地进行阶级斗争和提高革命警惕性，繼續英勇地进行反对帝国主义，反对現代修正主义，反对国内外反动派的斗争，那么，这种事情是永远不会发生在我們两个馬克思列宁主义的党和全世界革命的馬克思列宁主义者的身上的。中国共产党和阿尔巴尼亚劳动党过去和現在所进

行的原則性的、堅決的和激烈的階級鬥爭，對全世界所有的馬克思列寧主義者來說，是一個巨大的鼓舞和豐富的經驗。

我們曾經講過，並且今天還要講，中國共產黨、中華人民共和國、卓越的馬克思列寧主義者——毛澤東同志的存在，是國際共產主義運動和全世界人民的莫大幸運。他們具有歷史性的功績，因為他們已經成為帝國主義、修正主義和一切反動派推行其陰謀的最大的、不可逾越的障礙；他們過去和現在致命地打擊了敵人的陰謀詭計。他們有着歷史性的功績，因為他們在赫魯曉夫現代修正主義者和他們的追隨者在世界範圍內開始和发展野蠻的反革命活動過程中，在共產主義處於最困難的時刻，成為共產主義的最強大的衛士和突擊隊。他們有着歷史性的功績，因為他們是一切革命者和各國人民為爭取自己的權利和實現自己的崇高理想而進行鬥爭中的最強大的支持者和最偉大的鼓舞者。

我們感到自豪和幸福的是，因為在同一个旗幟的指引下，在反對帝國主義、反對修正主義和一切反動派、爭取革命的勝利、爭取世界和平、社會主義和共產主義的伟大而光榮的鬥爭中，我們同中國同志們肩並肩地站在一起，站在同一個戰壕中。當前，國際形勢對

革命事业非常有利。历史是在革命当中发展的。革命的风暴席卷着各大洲，特别是在亚洲、非洲和拉丁美洲。人类的敌人的前方和后方，由于在革命中站立起来的各国人民的沉重打击而开始大动荡。深刻的、不可克服的、越来越尖锐的矛盾冲击着整个帝国主义制度和现代修正主义的巢穴。他们的任何企图和绝望的挣扎，任何暂时的“胜利”，都只能促使他们向着死亡的边缘滑下去，而且将永远不能复返。就象不能阻止太阳上升一样，人类社会的发展趋向也是不可阻挡的；各国人民为争取自由、独立和进步的斗争浪潮也是不可阻挡的；战无不胜的马克思列宁主义大进军和世界社会主义革命的胜利同样是不可阻止的。帝国主义和它的忠实的走狗——现代修正主义——可能会暂时地妨碍这些斗争，但是它们永远不可能阻擋这些斗争。历史车轮将永远不停地前进并把那些妄图阻擋历史前进的人无情地碾得粉碎。未来属于人民和共产主义事业。

各国人民和世界上一切坚定的革命者的任务，是无情地、毫不犹豫地反对以美国为首的帝国主义及其危险的代理人——以苏共领导为中心的修正主义。在这方面，犹豫和动摇，机会主义和中立主义的立场，都严重地危害革命和社会主义的利益。

兄弟的越南人民，兄弟的越南民主共和国和其他国家的人民手执武器，英勇战斗，反对美帝国主义的法西斯侵略。

所有社会主义国家和所有的革命者的任务不是口头上支持而是有效地支持这些人民的正义的、神圣的斗争。赫鲁晓夫现代修正主义者所谓支持越南和其他正在进行斗争的各国人民的叫嚷，同烧杀越南人民和其它国家人民的敌人公开勾结，暗地里竭力想通过“和平谈判”，按照美帝国主义者的利益来解决这些冲突，都明显地表明赫鲁晓夫修正主义者出卖了各国人民的利益和斗争。

现在的苏联修正主义领导人死心塌地推行他们的已经垮台了的前輩和老师赫鲁晓夫的破坏社会主义、勾结美帝国主义的路线，这是一个不可否认的事实。他们只是改变了方法，他们比赫鲁晓夫更加狡猾、更加老练，因此，也就更加危险。苏共二十三大在所有的問題上，在思想和政治問題上，在經濟和組織問題上，在理論和实践問題上，在对內和对外問題上都确认了苏共二十大、二十一大和二十二大的投降路线。他们的竭力使苏维埃社会主义国家蜕化的严重步骤，新的资产阶级阶层在苏联的出現，资本主义在苏联的复辟，就說明了这一点。苏联現在的修正主义领导人同美帝国

主义者、印度反动派、日本軍国主义者、直到南朝鮮、南越和蒋介石傀儡集团达成的无数協議和同他們的合作，說明了这一点。他們同美帝国主义者为把“全球战略”的重心由欧洲轉移到亚洲、为取消华沙條約和北大西洋公約、为批准“欧洲安全條約”、为在中国周围建立一个“铁的包围圈”、为将越南人民的英勇斗争納入苏美合作的軌道，为通过“联合行动”的騙人口号使社会主义国家和共产党、工人党堕落、分裂、屈服等計劃，也說明了这一点。

这些胡說八道的人、这些进行分裂活动的头等好手还有脸來談論“團結”哩！同誰“團結”？为什么團結？同埋葬十月社会主义革命胜利的人、同社会主义阵营和国际共产主义和工人运动的工賊、同那些破坏各国人民的民族民主运动和和平运动、埋葬和平、自由、民主和社会主义事业、使“野兽法律”、資本主义制度的剥削、压迫永久化的人團結嗎？这是不可能的，也是永远办不到的。

不管在国际共产主义和工人运动中，还是在反对帝国主义和反动派的斗争中，我們过去和現在一貫全力为真正的團結而斗争。但是我們要的是真正的團結，是沒有敌人和同敌人作斗争的團結，是沒有帝国主义的代理人和同帝国主义的代理人作斗争的團結，是沒

有修正主义者和同修正主义者作斗争的团结。任何别的团结都是假的、有害的，因而是真正的革命者所不能接受的。

全世界革命者的任务不仅是要不允许用各种手段和方法来掩盖现代修正主义者的活动实况，而且要更加揭露他们的真正面目和本性。

我們，世界上所有的革命的共产党人，應該永远高举战无不胜的馬克思列宁主义旗帜，并保持它的纯洁性，使它象明星一样永远闪闪发光。馬克思列宁主义的旗帜使帝国主义者和修正主义者感到头晕眼花和发抖。因为，只有指导我們两党的全部活动、我們两党根据阿尔巴尼亚和中国的现实条件大胆地、有远见地、毫无偏差地加以运用的馬克思列宁主义，才是在我們两国建設社会主义和共产主义的唯一巨大保证；因为同样，只有它才是整个国际共产主义运动，是进行革命和斗争，是最后推翻和埋葬帝国主义、修正主义和一切反动派的唯一领导和推动力量。

亲爱的同志們，

我們劳动党将一如既往，继续遵循这条道路，将为光荣地完成在国内和国际各个方面的任务而斗争到底。由于遵循正确的馬克思列宁主义路綫，我們已經取得了很大成績。我国人民在社会主义建設中遵循以